



Guía Docente			
Datos Identificativos			2021/22
Asignatura (*)	Lingua Portuguesa 2	Código	613G02035
Titulación	Grao en Galego e Portugués: Estudos Lingüísticos e Literarios		
Descriptores			
Ciclo	Período	Curso	Tipo
Grao	1º cuatrimestre	Cuarto	Obrigatoria
Idioma	Portugués		
Modalidade docente	Presencial		
Prerrequisitos			
Departamento	Letras		
Coordinación	Lourenzo Modia, Cilla	Correo electrónico	cilla.lourenzo.modia@udc.es
Profesorado	Gravata Rodrigues Silva Ramos, Ana Isabel Lourenzo Modia, Cilla	Correo electrónico	ana.gravatarodrigues@udc.es cilla.lourenzo.modia@udc.es
Web			
Descripción xeral	Esta materia profunda na formación de carácter teórico-práctico na descripción e no uso instrumental da lingua portuguesa nas súas modalidades oral e escrita. O alumnado debe adquirir todas as competencias do usuario independente, encadrado no nivel avanzado (B2), e iniciar a adquisición de competencias do nivel C1, de acordo co "Marco Común Europeo de Referencia para as Linguas".		
Plan de continxencia	<p>1. Modificacións nos contidos Non se realizaron modificacións nos contidos da materia.</p> <p>2. Metodoloxías *Metodoloxías docentes que se manteñen Todas.</p> <p>*Metodoloxías docentes que se modifican Mantéñense todas as metodoloxías docentes tanto para a 1.^a como para a 2.^a oportunidade; porén, en varias mudase o modo de realización. Así, a sesión maxistral e a discusión dirixida farase a través de Teams. A proba obxectiva realizarase de maneira asíncrona a través do Campus Virtual. A presentación oral consistirá nun vídeo breve en que o alumnado desenvolverá oralmente un tema prefixado e que enviará a través de e-mail.</p> <p>3. Mecanismos de atención personalizada ao alumnado As tutorías levaranse a cabo por Teams previa cita (que se concertará por e-mail como mínimo con un día de antelación).</p> <p>4. Modificacións na avaliación O traballo tutelado entregarse por medio do Campus Virtual. A proba oral consistirá nun vídeo en que se desenvolverá oralmente un tema prefixado e que se entregará por medio do Campus Virtual.</p> <p>*Observacións de evaluación: Ningunha.</p> <p>5. Modificacións da bibliografía ou webgrafía Ningunha.</p>		

Competencias do título

Código	Competencias do título



A1	Coñecer e aplicar os métodos e as técnicas de análise lingüística e literaria.
A2	Saber analizar e comentar textos e discursos literarios e non literarios utilizando apropiadamente as técnicas de análise textual.
A4	Ter un dominio instrumental avanzado oral e escrito da lingua galega.
A8	Ter dominio instrumental oral e escrito dunha segunda lingua estranxeira.
A10	Ter capacidade para avaliar criticamente o estilo dun texto e para formular propostas alternativas e correccións.
A11	Ter capacidade para avaliar, analizar e sintetizar criticamente información especializada.
A12	Coñecer os principios teóricos básicos da tradución directa e inversa e ser capaz de poñelos en práctica.
A15	Ser capaz de aplicar os coñecementos lingüísticos e literarios á práctica.
A20	Coñecer a historia e a cultura das comunidades lusófonas.
A21	Dominar a gramática da lingua galega.
A22	Dominar a gramática da lingua portuguesa.
A26	Coñecer a variación lingüística da lingua portuguesa.
A28	Coñecer a evolución histórica externa e interna da lingua portuguesa.
B1	Utilizar os recursos bibliográficos, as bases de datos e as ferramentas de busca de información.
B2	Manexar ferramentas, programas e aplicacións informáticas específicas.
B3	Adquirir capacidade de autoformación.
B4	Ser capaz de comunicarse de maneira efectiva en calquera contorno.
B5	Relacionar os coñecementos cos doutras áreas e disciplinas.
B6	Ter capacidade de organizar o traballo, planificar e xestionar o tempo e resolver problemas de forma efectiva.
B7	Ter capacidade de análise e síntese, de valorar criticamente o coñecemento e de exercer o pensamento crítico.
B8	Apreciar a diversidade.
B10	Comportarse con ética e responsabilidade social como cidadán/á e profesional.
C2	Dominar a expresión e a comprensión de forma oral e escrita dun idioma estranxeiro.
C4	Desenvolverse para o exercicio dunha cidadanía aberta, culta, crítica, comprometida, democrática e solidaria, capaz de analizar a realidade, diagnosticar problemas, formular e implantar solucións baseadas no coñecemento e orientadas ao ben común.

Resultados da aprendizaxe

Resultados de aprendizaxe	Competencias do título		
Ter dominio instrumental oral e escrito dunha segunda lingua estranxeira.	A4		
	A8		
Ter capacidade para avaliar criticamente o estilo dun texto e para formular propostas alternativas e correccións.	A1		
	A2		
	A10		
Ser capaz de aplicar os coñecementos lingüísticos e literarios á práctica.	A15		
Utilizar os recursos bibliográficos, as bases de datos e as ferramentas de busca de información.	B1		
	B2		
Adquirir capacidade de autoformación.	B3		
Ser capaz de comunicarse de maneira efectiva en calquera contorno.	A26	B4	
	A28		
Relacionar os coñecementos cos doutras áreas e disciplinas.	A21	B5	
Ter capacidade de organizar o traballo, planificar e xestionar o tempo e resolver problemas de forma efectiva.	B6		
Ter capacidade de análise e síntese, de valorar criticamente o coñecemento e de exercer o pensamento crítico.	A11	B7	
Apreciar a diversidade.	A20	B8	
	A28		
Dominar a expresión e a comprensión de forma oral e escrita dun idioma estranxeiro.	A12		C2
	A22		
Desenvolverse para o exercicio dunha cidadanía aberta, culta, crítica, comprometida, democrática e solidaria, capaz de analizar a realidade, diagnosticar problemas, formular e implantar solucións baseadas no coñecemento e orientadas ao ben común.	B10	C4	



Contidos	
Temas	Subtemas
1. Relatar ações ocorridas no passado. Descrever pessoas, objetos e lugares no passado.	1.1. Revisão dos tempos de passado. 1.2. Descrições e ações habituais no passado. Falsos amigos. 1.3. Mundo profissional (habilitações, formação, oportunidades, empreendedorismo...).
2. Planificar projetos pessoais.	2.1. Infinitivo Pessoal. Infinitivo impessoal. 2.2. Cultura de Portugal e dos países de língua portuguesa.
3. Expressar condição, probabilidade, desejo, eventualidade, dúvida, finalidade.	3.1. Presente do Conjuntivo (com expressões de desejo, dúvida, sentimento, ordem, etc). Locução conjuncional (quer... quer...). Orações relativas com antecedente indeterminado (há quem...). 3.2. Sociedade portuguesa na atualidade.
4. Narrar viagens e experiências do passado. Fazer planos para os tempos livres/férias. Falar de situações eventuais no futuro. Expressar possibilidade.	4.1. Futuro do Conjuntivo. Pronomes relativos. 4.2. Atividades culturais, desportivas e de tempos livres. Turismo.
5. Dar e pedir pontos de vista pessoais. Argumentar. Produzir enunciados formulando hipóteses. Fazer sugestões. Realizar uma reclamação.	5.1. Indicativo / Conjuntivo / Infinitivo Pessoal. Imperfeito do Conjuntivo. Condicional. Se + Futuro do Conjuntivo / Imperfeito do Conjuntivo. Verbos derivados de vir, ver, ter, pôr, pedir, fazer. 5.2. Comunidades rurais e urbanas. Relações entre gerações e povos.
6. Contar o argumento dum filme, dum livro ou dum conto. Dar opinião sobre convenções sociais (pontualidade, formas de saudação, hospitalidade, vestuário, gastronomia, etc.) e culturas diferentes à própria.	6.1. Consolidação dos tempos do Conjuntivo. Pretérito Mais-que-Perfeito Simples do Indicativo (uso literário). Causa e consequência. Expressões idiomáticas. Provérbios. 6.2. Artes, gastronomia e festas tradicionais.
7. Resumir uma história. Expor projetos de vida, sonhos e ambições. Exprimir intenção. Apresentar diferentes pontos de vista a respeito duma situação.	7.1. Revisões dos tempos verbais. Pretérito Mais-que-Perfeito Composto do Conjuntivo. Orações Condicionais. 7.2. Histórias de vida.

Planificación				
Metodoloxías / probas	Competencias	Horas presenciais	Horas non presenciais / traballo autónomo	Horas totais
Obradoiro	A2 A8 A10 A12 A15 B4 B5 B7 C2 C4	14	21	35
Prácticas a través de TIC	A8 B1 B2 B3 C2	0	15	15
Presentación oral	A8 A15 B3 B4 C2	1	1	2
Resumo	A8 A11 A15 B3 B6 B7 C2	0	12	12
Traballos tutelados	A8 A10 A15 B1 B3 B6 B7 C2 C4	1	16	17
Proba obxectiva	A1 A2 A4 A8 A10 A11 A15 A22 A26 A28 B1 B3 B5 B7 C2	3	4	7
Discusión dirixida	A8 A10 A15 A20 B4 B5 B7 B10 C2 C4	8	8	16
Sesión maxistral	A8 A15 A21 B4 B5 B8 C2 C4	15	16	31
Lecturas	A1 A8 A15 B1 B7 B8 C2 C4	0	11	11
Atención personalizada		4	0	4



*Os datos que aparecen na táboa de planificación son de carácter orientativo, considerando a heteroxeneidade do alumnado

Metodoloxías	
Metodoloxías	Descripción
Obradoiro	Os obradoiros son aulas centradas no desenvolvemento de prácticas de comprensión lectora e de producción escrita (resolución de exercicios, corrección e elaboración de textos).
Prácticas a través de TIC	O alumnado deberá fazer uso das novas tecnoloxías para preparar actividades propostas nas aulas.
Presentación oral	Neste tipo de proba avalíase a competencia comunicativa de cada estudiante mediante unha pequena entrevista ou conversa co profesor ou coa profesora, en que talvez deba improvisar determinadas situacions. Na proba oral poderán empregarse textos, deseños ou materiais audiovisuais como apoio
Resumo	Realizaranse con frecuencia sínteses dos principais contidos fixados no programa, co obxectivo de facilitaren unha correcta comprensón
Traballos tutelados	Baixo a coordinación do profesor ou da profesora, cada, estudiante levará a cabo diversas actividades (corrección e/ou elaboración de textos), ben de maneira individual ben en pequenos grupos, co obxectivo de partillar información, coñecementos e habilidades.
Proba obxectiva	A proba escrita permite avaliar coñecementos, capacidades, habilidades etc. en destrezas como a comprensión e a producción escritas. Pode combinar preguntas de resposta múltiple, de respuesta breve, de ordenación, de asociación, de discriminación?
Discusión dirixida	Enténdese por ?discusión dirixida? aquela actividade desenvolvida polo alumnado en grupos pequenos en que se porá en práctica a expresión e a comprensión orais en lingua portuguesa. Debateranse diversos temas baixo a supervisión do profesor ou da profesora. Nestas sesiós prestarase unha especial atención á participación activa do estudiantado
Sesión maxistral	As sesiós maxistrais consistirán en exposiciones orais de carácter fundamentalmente teórico á volta dos contidos básicos da materia. Nestas aulas utilizaranse diversos textos seleccionados específicamente para a análise e a comprensión dos contidos; resolveranse as dúbdas a respecto dos temas propostos e facilitarase bibliografía específica. En tales sesiós guiarase o alumnado no proceso de aprendizaxe e mostraranse recursos que facilitem o desenvolvemento do traballo autónomo.
Lecturas	Considérase ?lectura? calquera tipo de material (textos de manuais, xornais, revistas, foros de internet etc.) que o estudiantado terá de coñecer para a realización de certas actividades de maneira presencial ou non presencial

Atención personalizada	
Metodoloxías	Descripción
Traballos tutelados	Para a realización dos traballos tutelados, é fundamental que o alumno ou a alumna informe periodicamente tanto dos seus progresos como das súas dificultades co obxectivo de atinxir unha orientación adecuada. Alén diso, cada estudiante poderá realizar todo tipo de consultas a respecto do desenvolvemento do traballo, quer no horario de atendemento quer por medio do correo electrónico.

Avaliación			
Metodoloxías	Competencias	Descripción	Cualificación
Presentación oral	A8 A15 B3 B4 C2	Cada alumno ou alumna terá de realizar unha proba oral, orientada á demostración da súa competencia comunicativa en lingua portuguesa.	20
Traballos tutelados	A8 A10 A15 B1 B3 B6 B7 C2 C4	Os traballos individuais e grupais (tanto presenciais como non presenciais) encomendados polo profesorado ao longo do curso suporán un 20 % da nota final. Terase en conta especialmente a aprendizaxe colaborativa.	20
Proba obxectiva	A1 A2 A4 A8 A10 A11 A15 A22 A26 A28 B1 B3 B5 B7 C2	O estudiantado deberá realizar unha proba obxectiva de comprensión oral e escrita e de producción escrita (exercicios, elaboración de textos breves), en que se avaliarán os coñecementos adquiridos tanto nas sesiós maxistrais como nos grupos intermedios e pequenos.	50



Discusión dirixida	A8 A10 A15 A20 B4 B5 B7 B10 C2 C4	As intervencións orais de cada estudiante durante as discusións dirixidas (conversa) corresponderanxe cun 10 % da nota final.	10
--------------------	--------------------------------------	---	----

Observacións avaliación

OBSERVACIÓNES

1. Para superar a materia, o alumnado deberá conseguir unha cualificación igual ou superior a 5 valores sobre 10. Na proba obxectiva deberá obter como mínimo 5 valores sobre 10, para poder sumar os restantes elementos de avaliación.
2. Tanto as actividades como as probas deberán cumplir unhas exixencias mínimas de corrección lingüística (ortografía, puntuación, concordancia sintáctica, ausencia de reiteracións, precisión léxica, rexistro formal?); no caso de deficiencias lingüístico-expresivas, estas poderán ser penalizadas na cualificación, segundo o documento "Exixencias mínimas de corrección lingüística" (aprobado pola Sección de Galego-Portugués o 6/7/2018 e pendurado en Moodle).
3. O alumnado con matrícula parcial e / ou dispensa académica deberá realizar e entregar as mesmas probas e exercicios que o restante; se non puider asistir ás titorías, deberá pórse en contacto co profesor a través do correo electrónico.
4. Na segunda oportunidade, en xullo, o alumnado será avaliado cos mesmos criterios e coas mesmas percentaxes que na oportunidade anterior.
5. A cualificación de NON PRESENTADO/A será considerada cando o/a alumno/a non realizar a proba obxectiva.
6. O alumnado que se presente á convocatoria de decembro será avaliado da seguinte maneira: proba obxectiva (50 %), presentación oral (20%) e traballos tutelados (30 %).
7. Os traballos presentados polo alumnado poderán ser incorporados ao Turnitin, ferramenta para a detección do plaxio (mesmo de traballos previamente presentados nesta ou noutras universidades polo/a estudiante). En caso de se producir plaxio, poderán ser aplicadas as medidas contempladas nas ?Normas de avaliación, revisión e reclamación das cualificacións dos estudos de grao e mestrado universitario da Universidade da Coruña? (artigo 14.4).

Fontes de información

Bibliografía básica	<ul style="list-style-type: none">- Cintra, L.; Cunha, C. (2013). Nova Gramática do Português Contemporâneo. Lisboa: Figueirinhas- Coelho, J. (2014). Dicionário Global da Língua Portuguesa. Lisboa: Lidel- Malcata, H. (2011). Guia prático de fonética. Acentuação e pontuação. Lisboa: Lidel- Matos, M. (2013). Dicionário ilustrado de português. Lisboa: Lidel- Monteiro, D.; Pessoa, B. (2011). Guia prático dos verbos portugueses. Lisboa: Lidel- Oliveira, C. / Coelho, L. (2007). Gramática Aplicada, Níveis Intermédio e Avançado. B2 e C1. Lisboa: Texto Editora- Paiva Raposo, E. et al. (2013). Gramática do Português - Vols. I, II, III. Lisboa: Fundação Calouste Gulbenkian- S/A (2013). Prontuário da Língua Portuguesa. Porto: Porto Editora- Ventura, H.; Caseiro, M. (2011). Guia prático de verbos com preposições . Lisboa: Lidel <p>
</p>
---------------------	---



Bibliografía complementaria

- Albino, S. (2015). Cultura e História de Portugal 2. Porto: Porto Editora
 - Coelho, L.; Oliveira, C. (2008). Aprender Português 2. Lisboa: Texto Editora
 - Coelho, L.; Oliveira, C. (2014). Aprender Português 3. Texto: Texto Editora
 - Coimbra, O. M.; Coimbra, I. (2012). Gramática Ativa 2. Lisboa: Lidel
 - Coimbra, O. M.; Coimbra, I. (2012). Gramática Ativa 1 - versão brasileira. Lisboa: Lidel
 - Coimbra, O. M.; Coimbra, I. (2014). Gramática Ativa 2 - versão brasileira. Lisboa: Lidel
 - Díaz Ferrero, A. (2013). Falsos Amigos. Lisboa: Lidel
 - Freitas, F.; Henriques, T. (2011). Qual é a dúvida?. Lisboa: Lidel
 - Gonçalves, L. (2012). Cozinhar em Português . Lisboa: Lidel
 - Lemos, H. (2011). Praticar Português . Lisboa: Lidel
 - Lemos, H. (2013). Português em Direto. Lisboa: Lidel
 - Malcata, H. (2013). Português atual 2. Lisboa: Lidel
 - Malcata, H. (2014). Português atual 3. Lisboa: Lidel
 - Pascoal, J. / Oliveira, T. (2013). Exames de Português B2 ? Preparação e Modelos. Lisboa: Lidel
 - Rente, S. (2013). Expressões idiomáticas ilustradas. Lisboa: Lidel
 - Rosa, L. (2011). Vamos Lá Continuar! - Explicações e Exercícios de Gramática. Lisboa: Lidel
 - Ruela, I. (2015). Vocabulário temático. Lisboa: Lidel
 - S/A (2009). Bom português. Porto: Porto Editora
 - Santos, S. (2015). Falar pelos cotovelos. Lisboa: Lidel
 - Tavares, A. / Tavares, M. (2012). Avançar em português. Lisboa: Lidel
- RECURSOS WEBBibliotecas digitaisBiblioteca Digital Camões: <http://e-portugues.co.uk/?p=5581>Biblioteca de livros digitais (infanto-juvenis): <http://www.planonacionaldeleitura.gov.pt/bibliotecadigital/Biblioteca Nacional Digital>:
<http://purl.pt/index/geral/PT/index.html>Domínio Público (BR):
<http://www.dominiopublico.gov.br/pesquisa/PesquisaObraForm.jsp>Cinema, vídeo e TVCanal Lusitano:
<https://www.youtube.com/user/1CanaLusitano/videosCurtas.pt>: [http://www.curta.pt/Documentários HD \(port.do Brasil\)](http://www.curta.pt/Documentários HD (port.do Brasil)): <https://www.youtube.com/user/MrDocumentariosHd/videosFilmes portugueses>:
<http://filmesportugueses.com/Filmes portugueses antigos>:
<https://www.youtube.com/playlist?list=PL8CA97E24D332C4E7>Rádio Televisão Portuguesa:
<http://www.rtp.pt/homepage/Tuganimado>: <http://tugaanimado.net/Sapovídeos>: <http://videos.sapo.pt/Dicionários e recursos linguísticosCiberdúvidas>: <http://ciberduvidas.sapo.pt/Conjuga-me Net>: <http://www.conjuga-me.netCorpus do português>: <http://www.corpusdoportugues.org/x.aspDicionário Michaelis>: <http://michaelis.uol.com.br Dicionários da Porto Editora>: <http://www.infopedia.pt/Dicionário Priberam>: <http://www.priberam.pt/Dicionário Universal da Língua Portuguesa>: <http://www.universal.pt/ Moderno Dicionário Michaelis>: <http://www2.uol.com.br/michaelis/ Portal da Língua Portuguesa>: <http://www.portaldalinguaportuguesa.org/Vocabulário Ortográfico Comum da Língua Portuguesa>:
<http://voc.cplp.org/index.phpExpressões idiomáticas e calãoDicionário de calão e expressões idiomáticas>:
<http://natura.di.uminho.pt/~jj/pln/calao/dicionario.pdfExercícios e fraseologia do Instituto Camões>:
<http://cvc.instituto-camoes.pt/exercicios/index1.htmlExpressões idiomáticas>: <http://casota.org/expressions/Expressões idiomáticas dos países de língua portuguesa>:
https://pt.wikipedia.org/wiki/Lista_de_express%C3%B5es_idiom%C3%A1ticasProvérbios, adágios, rifões, ditados populares e anexins: <http://www.folclore-online.com/proverbios/menu.html#.WVqJUen-s2xFerramentas de pronúnciaForvo>: <https://pt.forvo.com/languages/pt/Omniglot>:
<http://www.omniglot.com/writing/portuguese.htmProntuário sonoro RTP>:
<http://www.rtp.pt/wportal/sites/prontuario/index.php>. SitePal:
[http://www.oddcast.com/home/demos/tts/tts_example.php?sitepal Imprensa Blitz \(revista de música\)](http://www.oddcast.com/home/demos/tts/tts_example.php?sitepal Imprensa Blitz (revista de música)):
<http://blitz.sapo.ptDiretório de imprensa escrita em Portugal>: [http://www.prensaescrita.com/portugal.phpSites institucionaisComunidade dos Países de Língua Portuguesa \(CPLP\)](http://www.prensaescrita.com/portugal.phpSites institucionaisComunidade dos Países de Língua Portuguesa (CPLP)): <https://www.cplp.org/Governo Português>:
[http://www.portugal.gov.pt/pt/ Instituto Camões \(IC\)](http://www.portugal.gov.pt/pt/ Instituto Camões (IC)): <http://www.instituto-camoes.pt/Instituto Internacional da Língua Portuguesa>: <http://iilp.cplp.orgMuseu da Língua Portuguesa>: <http://www.museudalinguaportuguesa.org.brObservatório da Língua Portuguesa>: <http://www.observingualinguaportuguesa.org/ptPordata - Base de dados do Portugal contemporâneo>: <http://www.pordata.pt/PortugalPortal do Cidadão>: <https://www.portaldociudadao.pt/homeSociedade>



UNIVERSIDADE DA CORUÑA

Internacional de Português Língua Estrangeira (SIPLE): [http://www.siple.org.br/Turismo de Portugal](http://www.siple.org.br/Turismo%20de%20Portugal):
<https://www.visitportugal.com/pt-ptSites> para a aprendizagem da língua Centro Virtual Camões:
<http://www.instituto-camoes.pt/cvc/aprender.htmlOmniglot>:
<http://www.omniglot.com/writing/portuguese.htm>CiberEscola da Língua Portuguesa:
[http://ensina.rtp.ptPrograma "Bom português":](http://www.ciberescola.comEnsina RTP)
<http://www.rtp.pt/programa/tv/p22815>



Recomendacións

Materias que se recomenda ter cursado previamente

Lingua Galega 1/613G02002

Lingua Portuguesa 1/613G02022

Materias que se recomenda cursar simultaneamente

Lingua Galega 2/613G02014

Lingua e Cultura dos Países de Fala Portuguesa/613G02027

Literatura Portuguesa 2/613G02037

Literaturas de Lingua Portuguesa/613G02039

Materias que continúan o temario

Observacións

(*)A Guía docente é o documento onde se visualiza a proposta académica da UDC. Este documento é público e non se pode modificar, salvo casos excepcionais baixo a revisión do órgano competente dacordo coa normativa vixente que establece o proceso de elaboración de guías